



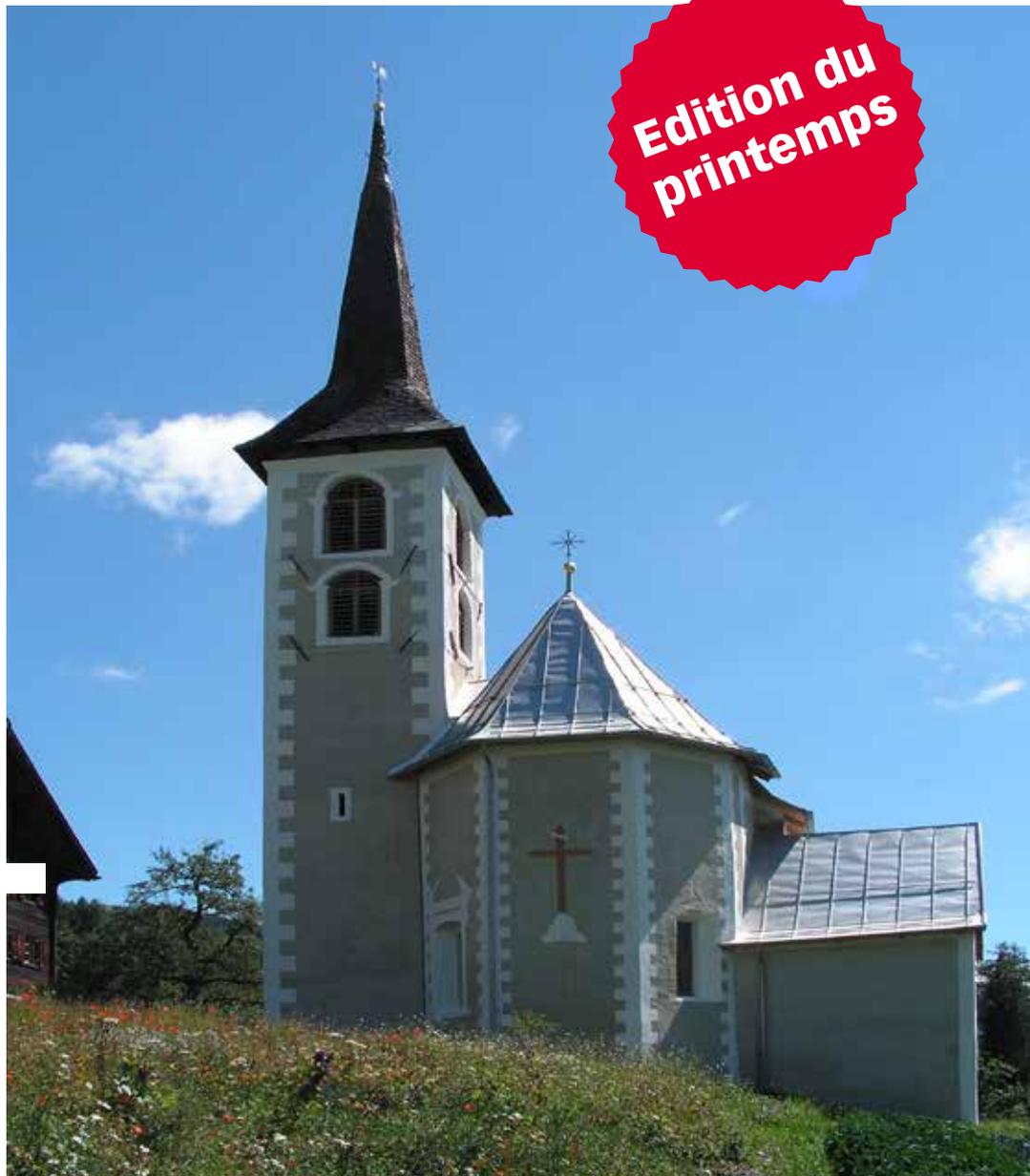
IM – Inländische Mission
MI – Mission Intérieure
MI – Missione Interna
MI – Missiun Interna

N° 2 | mars 2014

Info MI

Le bulletin d'information de la Mission Intérieure

Edition du
printemps



Projet de solidarité

La dette est trop grande

Aidez la paroisse montagnarde de Lionza (TI)

Page 3

Sous les projecteurs

La dure vie à la montagne

Au sujet de la situation délicate des paroisses des Grisons

Pages 4-5

Impressions

Un remontant pour les jeunes

La Mission Intérieure au rassemblement du Ranft 2013

Page 9

Ressentir le berceau spirituel au loin

Chères lectrices, chers lecteurs,

Enfin elles étaient là, les vacances de ski tant attendues. Sur recommandation d'amis, nous sommes partis avec tout notre saint-frusquin en Autriche, plus précisément dans le Vorarlberg proche. Le voyage par beau temps et sur les routes enneigées était convivial et fut un grand plaisir. Au moment où nous n'étions plus très loin de notre lieu de destination, le clocher majestueux nous annonça que nous approchions du centre du village. Un sentiment de familiarité s'installa. Est-ce qu'il en est de même pour vous ? Loin de ma patrie, je suis toujours attiré par les chapelles, les églises ou les cathédrales publiques. Pour moi, je m'y sens, malgré l'éloignement, comme à la maison. Elles sont prometteuses de silence, sécurité mais aussi de rencontres avec des inconnus, certes, mais avec lesquels, par notre foi partagée, je me sens lié.

Certainement pour des raisons professionnelles, mis à part le sentiment de familiarité, une curiosité palpitante surgit en moi. Elle se focalise sur l'état des maisons de Dieu qui se présentent à moi. Lors d'un tour le long de l'extérieur du bâtiment, j'oriente généralement mon regard à la recherche de décoloration des façades, de fissures ou d'autres marques qui indiqueraient un éventuel besoin de rénovation. J'enchaîne avec une visite de l'intérieur de l'église. Là, je prends beaucoup de temps, afin de « ressentir » l'église. Comment sent-elle, quelle est la température, de quoi a l'air l'attirail etc. ? Il y a

des espaces qui me donnent l'impression d'être petit, d'autres qui m'embrassent chaleureusement et d'autres encore qui semblent livrés à eux-mêmes et négligés. Indépendamment de l'impression que me donne une église, je n'en ressors jamais indifférent.

Je suis très conscient du fait que l'on ne peut pas se fier à l'apparence extérieure et je n'aimerais pas non plus avoir de préjugé envers qui que ce soit. Je sais très bien **que beaucoup de paroisses manquent de fonds nécessaires** pour réaliser une rénovation d'une certaine envergure. **Mes observations me donnent cependant à la fois la motivation et la force de m'investir pour les rénovations d'églises auprès de la Mission Intérieure.**

Cela me comble de bonheur et de satisfaction, lorsque grâce à votre soutien, la Mission Intérieure peut s'engager activement en Suisse dans les domaines de l'entretien d'églises et des projets de pastorale indispensables, comme par exemple la pastorale à la jeunesse. **Merci pour votre soutien !**

Cordialement vôtre



Adrian Kempf

Directeur de la Mission Intérieure



La chapelle du village de Lionza (TI) attend depuis des années pour une rénovation et plus particulièrement la charpente antique du clocher. (Photos: B. Balassi)



Le poids de la dette est trop grand

Avec les impôts de 17 fidèles, on ne peut guère payer le salaire d'un curé – et encore moins s'attaquer à la rénovation d'une chapelle du village. Voici le verdict de Lionza. La paroisse tessinoise près de la frontière de l'Italie compte à peine 20 fidèles. L'église ne sert pas uniquement comme lieu de messe, mais est également visitée par de nombreux randonneurs à la recherche d'un moment de silence. Les fonds pour leur projet prévu sont simplement inexistants. Ils ne peuvent même pas effectuer un prêt, car la charge serait trop importante. L'action de collecte de la Mission Intérieure est une des dernières chances. Bernadette Balassi, administratrice de la Fondation Chapelle Saint-Antoine de Lionza, raconte :

Notre village Lionza se situe en bas du Centovalli, près du Lago Maggiore, sur la route de Locarno à Domodossola en Italie. Elle est politiquement affiliée au hameau de la commune de Borgone dans le district de Locarno. La première chapelle a été conçue par Pietro Buetti au XVII^e siècle. Ce bâtiment a été rénové plus tard et agrandi pour des besoins de pastorale. La kermesse au nom du Saint-Antoine de Padoue a eu lieu en 1664. Pendant toute sa longue histoire, la chapelle a toujours été le centre de notre village et lieu de rencontres.

Œuvres d'art, symboles de l'amour pour la maison de Dieu
L'amour pour notre maison de Dieu se reflète entre autres dans les œuvres d'art qu'abrite l'édifice. L'église est composée d'un vaisseau avec de petites chapelles sur les flancs et un plafond à poutres apparentes. Le chœur rectangulaire est couvert par une voûte en berceau à arcs-doubleaux. Nous

sommes surtout attachés à la toile près de l'autel, qui représente le Saint patron lors d'une vision et qui est décorée par un joli cadre sculpté. Le tableau d'autel de la deuxième moitié du XVII^e siècle dans la chapelle du flanc est également de grande valeur. Aux murs de la nef, il y a d'autres peintures importantes et conservées de la même époque : l'apparition mariale, entouré de Roch de Montpellier et du Saint-Antoine, ainsi que la représentation du Couronnement de la Vierge et la flagellation de Jésus-Christ. Le précieux baptistère est en marbre et date de l'année 1751. Mais l'emblème de Lionza est le clocher. Il a été offert par Giovanni Maggini d'Intragna, datant de 1770. Les trois cloches actuelles ont été coulées par la maison Bisanchi de la ville de Varese en Italie, en 1893.

La charge d'un emprunt est trop importante

Mais notre chapelle est dans un état précaire ! Notamment le toit présente des sinistres. De l'eau a déjà pénétré et a partiellement abîmé les parois intérieures. Ces dégâts doivent être réparés d'urgence. La charpente soutenant les cloches doit également être remplacée. Pour cela nous dépendons de dons généreux. Nous avons dû abandonner l'idée d'un emprunt. Il nous est simplement impossible de rembourser un prêt. Cependant, nous aimerions procéder au renouvellement du toit en pierre, de la charpente des cloches et de la peinture des parois intérieures et extérieures. Nous comptons sur votre solidarité, qui nous sera d'une grande aide pour réaliser notre objectif : la finalisation des travaux en suspens. Merci beaucoup !

Auteur : Bernadette Balassi

Administratrice de la Fondation Chapelle Saint-Antoine, Lionza



IM – Inländische Mission
MI – Mission Intérieure
MI – Missione Interna
MI – Missiun Interna



La chapelle St. Antonius de Rumein : avant (g.) et après la rénovation. (Photos: B. Indergand)

La dure vie d'une paroisse montagnarde

Une rénovation d'église exige toute la vigueur d'une paroisse montagnarde. La direction de paroisse est soutenue de plusieurs côtés. L'architecte qui mène le projet est indispensable.

Degen est un petit lieu dans le Val Lumnezia du canton des Grisons. Il façonne le paysage sacré de la région comme aucun autre village du Lugnez. Degen ne compte pas moins que cinq maisons de Dieu d'importance historique, dont la chapelle Saint-Antoine du hameau Rumein. Ceci est absolument typique de la région. Souvent, les villages montagnards ne possèdent pas qu'une église paroissiale, mais plusieurs chapelles, qui possèdent non seulement une très grande valeur historique mais également émotionnelle. Autant belles sont ces œuvres, autant grand est le défi de les préserver, car souvent les caisses sont vides. Les problèmes à Rumein ont commencé lentement. C'est plutôt par hasard que des fissures dans la voûte ont été découvertes et le toit présentait aussi les premières fuites. Ces dégâts initialement anodins se sont de plus en plus propagés et l'humidité croissante a de plus en plus affectée les peintures murales. Il était évident : si l'on voulait empêcher des dégâts importants dus à l'humidité, il fallait agir instantanément, se souvient Giacumina Blumenthal, l'ancienne présidente du conseil ecclésial de Degen. La chapelle a une signification particulière pour le village de Degen et la région de Rumein : elle a été érigée sur initiative de la population en 1669/70. La tour a été ajoutée en 1700. Depuis 1712, ce sont les bénédictins du monastère de Disentis qui s'occupent de la chapelle, encore de nos jours. Dans ce hameau, l'abbaye des bénédictins y cultive un domaine agricole avec une grande demeure. La chapelle est sym-

bole d'une certaine autonomie et indépendance vis-à-vis de la communauté paroissiale de Degen. Pour les habitants, la chapelle a une grande valeur émotionnelle.

Les problèmes majeurs dans les paroisses montagnardes Rumein n'est pas un cas isolé. Certes, la situation n'est pas identique dans tous les villages montagnards des Grisons, néanmoins les problèmes se ressemblent. Le plus souvent l'on rencontre des sinistres dus à l'humidité. Pour Bruno Indergand, architecte de la Surselva, la rai-

Le plus souvent l'on rencontre des sinistres dus à l'humidité. Des problèmes d'ordre statique sont également très fréquents.

son principale provient des matériaux utilisés : « Ainsi, par exemple, les crépis d'intérieur et d'extérieur à liant ciment, tout comme l'application de peinture de dispersion qui ont toujours été utilisés dans les rénovations précédentes, se sont avérés inappropriés, et ont mis à rude épreuve les vieux murs de pierres naturelles existants. » Des problèmes d'ordre statique sont également très fréquents. « En raison d'absence de fonds, il n'y a souvent aucun ou alors un travail d'entretien insatisfaisant, ce qui aboutit inévitablement à une détérioration de la substance. » Il n'est pas rare que ces problèmes prorogés deviennent urgents à un point qu'il faut agir finalement.

Vérifications préalables, on n'y penserait pas forcément La première démarche, lors d'une rénovation, est l'expertise et l'état des lieux des dégâts, pour lesquels un

architecte sera mandaté. « Ces vérifications se font généralement sans crédit au projet », explique Indergand. En partant de ce principe, l'étendue des rénovations est élaborée. Divers services spécialisés du canton, comme par exemple les services cantonaux de conservation ou d'archéologie, sont déjà impliqués à ce stade. En fonction du constat, d'autres examens, plus importants, s'imposent. En cas de fissurations, l'élaboration d'une note de calcul générale des structures, de l'imperméabilité et de la stabilité de la toiture est indispensable. S'il y a des dégâts dus à l'humidité, la construction du toit doit être contrôlée en ce qui concerne la statique, la putréfaction, ainsi qu'une éventuelle infestation (p.ex. mērule pleureuse), etc. Souvent, on vérifie aussi les parures intérieures et extérieures, la peinture, la structure du sol, ainsi que sa constitution. L'examen de nature physique du bâtiment s'impose pour les éléments déjà isolés. Pour ce qui est de la conservation des monuments, les peintures murales, l'attirail et les œuvres d'art restantes, tout ceci doit être expertisé. Il est également fréquent de contrôler le système de chauffage en place. Selon le résultat, il est possible d'examiner et d'évaluer des chauffages alternatifs. Parfois, il faut étudier la protection contre les chauves-souris, qui peut aboutir dans la prise de mesures pour les « sous-locataires ». La liste le démontre : beaucoup de travaux sont nécessaires, auxquels les gens ne penseraient pas forcément. Des spécialistes de différents secteurs sont impliqués : ingénieurs, restaurateurs, spécialistes en éclairage et en systèmes de chauffage, etc. Lors de rénovations, il faut veiller à travailler avec des spécialistes, dans la phase de planification tout comme dans la phase de réalisation. « Occasionnellement, on préfère renoncer à des spécialistes pour raison de coûts, ce qui peut avoir comme résultat que, quelques années plus tard, il faut procéder à des réparations compliquées et onéreuses », remarque Indergand. Une fois l'inventaire terminé, il est possible de détailler les coûts et d'établir un devis, qui constitue la base des montants de subventions, ainsi que des sollicitations auprès des entreprises, des fondations et des particuliers.

Le service de conservation comme premier contact

Suite au constat alarmant, la paroisse de Degen a elle aussi pris contact avec le service cantonal de conservation et le bureau d'architecture de Bruno Indergand pour la réalisation d'un état des lieux. Le problème principal était le financement. Les recettes d'impôts d'à peine 200 catholiques ne peuvent pas supporter une telle rénovation. « Comme beaucoup d'autres communes montagnardes dans les Grisons, notre paroisse lutte à la

fois avec la gérontogénie et la dépopulation », explique Madame Blumenthal. L'équation est simple : en raison de la migration des régions montagnardes, il y a moins d'habitants, donc baisse des recettes des impôts. Afin d'unir les forces, la paroisse s'est concentrée sur l'union des trois paroisses Degen, Vella et Vignogn. Le finance-

Les recettes d'impôts d'à peine 200 catholiques ne peuvent pas supporter une telle rénovation.

ment de projets de rénovations présente le plus grand défi pour la majorité des paroisses. En règle générale, les coûts sont très élevés. A Degen, ils représentaient CHF 900'000.-. La Mission Intérieure a aidé la paroisse avec un prêt sans intérêts ; un appui que Madame Blumenthal salue et considère rétrospectivement « non bureaucratique et à la mesure du problème ». Le service de conservation du canton des Grisons, ainsi que de nombreux dons de particuliers et fondations, entre autres le Corpus Catholicum, se sont partagés une partie de la charge financière.

La situation actuelle de Rumein

Aujourd'hui, la rénovation étant terminée, la chapelle de Rumein se trouve naturellement dans un bon état. Néanmoins, tous les problèmes ne sont pas finis. Etant donné que la paroisse de Degen ne possède pas moins de cinq églises et chapelles, la mise à contribution financière reste énorme. Tous ces lieux de culte datent d'une époque où l'Eglise était encore profondément enracinée dans la société avec les structures de pastorale correspondantes. Malgré la charge, Madame Blumenthal reste optimiste pour le futur : « Comme nous disposons d'un nombre considérable de donations, le reliquat de la dette est admissible. » Evidemment, la remise de dettes de la part de la Mission Intérieure a également débloqué la situation financière. « Grâce à la remise d'une partie du prêt de la MI et à la fois au sursis accordé pour le règlement de la dette restante, nous pouvons utiliser ces fonds à d'autres fins », estime Madame Blumenthal satisfaite. En ce moment, les travaux de rénovation du presbytère sont sur le point d'être achevés et prochainement débutera la rénovation de l'église de Degen. « Le côté positif de la rénovation est que l'on peut dorénavant célébrer chaque semaine la messe à Degen », conclut Madame Blumenthal.

Auteur :

Ueli Felder, rédacteur Info MI

Le financement se complique de plus en plus

Un architecte compétent est indispensable pour une rénovation d'église. Il accompagne le projet depuis le premier constat des dégâts jusqu'à la finalisation des travaux. En tant qu'architecte, Bruno Indergand s'est déjà occupé de nombreuses paroisses qui ont été soutenues par la Mission Intérieure. Il connaît spécialement bien la situation dans la Surselva du canton des Grisons. Dans cette interview, il donne un aperçu de son travail et de la situation sur place.

Monsieur Indergand, depuis plusieurs années vous dirigez des rénovations d'églises aux Grisons en tant qu'architecte. Dans quel état se trouvent les églises des régions montagnardes des Grisons, notamment dans la Surselva ?

De manière générale, les bâtiments sacraux de la Surselva sont dans un bon état. Ceci entre autres grâce aux nombreuses rénovations que les paroisses ont effectuées dans l'intérêt de préserver leurs églises et chapelles pour les générations à venir. Cependant, les dernières rénovations dans la Surselva datent environ de 40 à 50 ans. Malheureusement des erreurs de rénovations ont également été commises. Entre-temps, les dégâts sont visibles et entraîneraient dans certains cas des rénovations d'envergure et onéreuses. Il est incontournable de se pencher sur le sujet et de veiller à ce que les nombreux édifices sacraux soient conservés pour nos descendants.

Souvent, les paroisses ont beaucoup de peine à trouver les fonds nécessaires pour une rénovation d'église. Comment se déroule le financement en général ?

Le financement est difficile. Les cantons ainsi que l'Office fédéral de la culture ont fixé les moyens à disposition au niveau de 10-20% de la totalité des coûts. Les paroisses et fondations disposent généralement de fonds propres insignifiants afin de pouvoir participer de manière prépondérante aux rénovations. Les impôts ecclésiastiques diminuent de plus en plus et sont consacrés à la rémunération des prêtres et du personnel. Les modestes entrées fiscales couvrent les frais d'entretien courants et doivent plus d'une fois suffire à payer les coûts de chauffage. Il est pratiquement impossible de constituer des réserves. Par conséquent, les sollicitations de contributions sont toujours adressées aux mêmes institutions – entre autres à la Mission Intérieure. Même si nous

sommes encore et toujours soutenus par des partenaires comme la MI, le financement sera de plus en plus difficile dans le futur.

Pourquoi les rénovations d'églises sont-elles tellement chères ?

Souvent on s'ingénie à restaurer l'état original de l'église, par exemple de dégager des fragments de peinture cachés. Ces processus sont de grande envergure et renchérissent énormément la rénovation. Une autre raison sont les réparations de dégâts qui proviennent des rénovations antérieures, souvent effectuées dans les années 1960-70, doivent être maintenant péniblement assainies et exigent beaucoup de temps et génèrent donc beaucoup de coûts.

Le financement assuré, voilà que commence au fond le réel travail. Quels sont les défis à suivre ?

Le choix des entrepreneurs avec les connaissances requises est fondamental. Il s'agit de trouver les spécialistes appropriés comme par exemple restaurateurs, spécialistes du mortier, etc., qui non seulement s'identifient avec le travail délicat, mais qui font également preuve de la diligence requise. Il faut utiliser les bons matériaux et ne pas sous-estimer les systèmes de chauffage souhaités dans beaucoup d'endroits. Les spécialistes ainsi que les architectes sont mis à contribution. Chaque rénovation exige une supervision intensive, qui rappelle constamment aux entrepreneurs de travailler de manière propre et consciencieuse. Il faut se mettre à l'évidence que cela peut prendre des années entre la première appréciation des dégâts et l'inauguration.

Vous avez déjà rénové de nombreuses églises. Y-a-t-il une église avec laquelle vous avez des liens particuliers ?

J'accompagne chaque église et chaque chapelle, qu'elle soit grande ou petite, simple ou fastueuse, avec la même intensité et le même amour. Chacune est unique et intéressante à sa façon. Les édifices sacraux témoignent de nos ancêtres, qui ont construit ces magnifiques œuvres d'art avec beaucoup d'amour, d'habileté manuelle et de foi en Dieu. Indépendamment de la situation actuelle de l'Eglise catholique, nous devrions être favorables à préserver ces merveilleux objets pour les générations à venir.

Personne interviewée :
Bruno Indergand, architecte
Atelier 80, 7115 Surcasti



Au total, 59 paroisses ont bénéficié d'une remise de dettes de la part de la MI – Brusio (GR) (g.) et Morissen (GR) (dr.) en font partie. (Photos: U. Felder/B. Indergand)

Mon plus beau cadeau de Noël

mi. L'année passée, la Mission Intérieure (MI) a renoncé à une partie de ses créances sur environ 60 paroisses de toute la Suisse. Ainsi, il a été possible de porter la somme d'un million au crédit de plusieurs paroisses en forme d'une remise de dette. La Mission Intérieure se réjouit de pouvoir aider de cette manière. Et la joie est naturellement également grande auprès des bénéficiaires. Voici quelques témoignages de remerciements que la MI a reçus :

« Nous nous réjouissons naturellement énormément du fait que notre paroisse ait pu bénéficier d'une remise de dette partielle de l'ordre de CHF 10'000.-. (...) Puisque notre paroisse d'à peine 100 catholiques est l'une des plus petites paroisses indépendantes du Haut-Valais, il n'est pas facile de récolter les finances nécessaires. Mais nous allons y parvenir. Si nous gagnons en plus au Toto, nous nous attaquerons également à l'assainissement de l'église paroissiale. »

Curé Jean-Marie Perrig, paroisse d'Inden (VS)

« Nous sommes fous de joie de ce don très généreux et aimerions vous remercier de tout cœur. En tant que caissière d'une aussi petite paroisse, nous sommes soulagés et très heureux d'être sans dette, c'est pour nous un don extraordinaire. Dieu vous rendra votre bienveillance. J'étais submergée et surprise par autant d'argent. Un grand merci à vous tous qui avez pensé à notre chapelle adorée St. Carli. (...) Mon plus beau cadeau de Noël est de savoir notre chapelle St. Carli libre de toute dette... et je suis entièrement consciente que nous le devons à vous (et aux donateurs de la MI). »

Beatrix Koch-Montalta, caissière de la paroisse de Morissen (GR)

« Au nom de tous les membres de notre paroisse, nous vous remercions de tout cœur pour votre geste généreux ! Cette belle nouvelle a déjà été annoncée par notre prêtre Don Michel lors de plusieurs messes ce week-end. Donc pas seulement aux membres de la paroisse de Castro, mais également aux membres des autres paroisses de la vallée de Blenio, qui font partie du secteur de la pastorale dont il s'occupe. Les travaux de rénovation sont désormais terminés et cet après-midi, l'Office des activités culturelles nous rendra visite afin de voir le résultat de nos efforts. »

Maria-Luisa Aimi, secrétaire du conseil paroissial de Castro (TI)

« En tant que président de l'association Ferien- und Kurshaus Randa il m'importe beaucoup que ce bien unique reste accessible pour les enfants et les adolescents. Le bâtiment avec sa propre chapelle est l'un des rares édifices de Suisse qui offrent une infrastructure adéquate à de grands groupes. Je m'en vois d'autant plus heureux de cette remise de dette. Selon moi, ceci est un geste de reconnaissance de notre travail bénévole et un signe de valorisation des enfants et adolescents de notre pays. Au nom de tout le comité, j'aimerais vous remercier très cordialement. »

Martin Kathriner, président du comité « Hausranda », Lucerne

« Il est vrai que nous avons eu quelques doutes en lisant votre lettre, mais après vérification, nous nous sommes ralliés à l'évidence. Il est évident que nous ferons apparaître ce geste d'entraide dans notre bulletin paroissial ainsi que par annonce lors d'un prochain office. Nous vous remercions encore sincèrement. »

Erwin Girardin, St-Brais (JU)



Valerio Lazzeri est originaire de la paroisse de Dongio (TI). Il a été sacré par le nonce Diego Causero (g.). (Photos: Garbani)

Reconnaissance aujourd'hui encore

mi. Valerio Lazzeri est le nouvel évêque de Lugano. Peu avant Noël, le 7 décembre 2013, le chanoine de Lugano a été sacré évêque et successeur à Pier Giacomo Grampa dans la basilique Sacro Cuore par le nonce pontifical de Suisse, Diego Causero. Sa communion avec la Mission Intérieure est grande.

L'évêque Lazzeri est issu du petit village Dongio dans la vallée de Blenio, qui compte environ 500 habitants seulement et constitue un hameau de la commune d'Acquarossa. Ainsi, il connaît la Mission Intérieure depuis son plus jeune âge. « J'ai grandi avec la Mission Intérieure, car dans les années 1964, 1971, 1986 et 1993, l'église de Dongio n'a pu être construite et agrandie que grâce à la Mission Intérieure. Encore aujourd'hui, à chaque fois que je visite mon village natal et que je vois l'église, j'éprouve un grand sentiment de reconnaissance. » Le soutien à Dongio est une forme typique de l'aide de la Mission Intérieure dans le Tessin. De nos jours, la MI est essentiellement active dans ce canton. Actuellement, mis à part Lionza, 44 autres paroisses du canton italophone sont épaulées par la MI sous forme de prêtres ouverts. Aucun autre évêché ne reçoit autant d'aides en ce moment.

Valerio Lazzeri est le sixième évêque de Lugano. Le plus jeune évêché de Suisse était jusqu'en 1971 une administration apostolique. En plus des très nombreux fidèles, l'ancien conseiller fédéral Flavio Cotti, des parlementaires tessinois et tout le Conseil d'Etat du Tessin assistèrent également à la consécration. Ceux qui

n'avaient pas trouvé de place dans la basilique devaient s'installer dans le Teatro Cittadella ou l'église Santa Teresa, où la célébration était retransmise en direct. A midi, toutes les cloches du Tessin retentissaient en signe de reconnaissance. Et peut-être qu'à ce moment là l'un ou l'autre se souvenait de l'année de jubilé de la MI : lors de l'Epiphanie 2013, les églises avaient également sonné leurs cloches dans toute la Suisse en signe de solidarité et de reconnaissance.

A Lugano, la MI avait transmis à l'évêque Lazzeri ses félicitations au nom de ses donatrices et donateurs. Elle se réjouit qu'un prêtre qui avait pu vivre l'aide de la MI dans sa paroisse de naissance soit sacré évêque. La MI lui souhaite le meilleur ainsi que la bénédiction de Dieu dans ses nouvelles fonctions.

Ueli Felder, rédacteur Info MI

Sacre à Fribourg, bénédiction à Einsiedeln

L'évêché de Lugano a un nouvel évêque en la personne de Valerio Lazzeri, et dans l'évêché de Lausanne, Genève, Fribourg Alain de Raemy, ancien abbé de la Garde Suisse, a été béni évêque auxiliaire. L'abbaye territoriale d'Einsiedeln enregistre également un changement dans la direction. La communauté religieuse a élu Urban Federer, qui est également membre de la Mission Intérieure, dans la fonction de nouvel abbé. La Mission Intérieure félicite cordialement tous les nouvellement élus !



Adrian Kempf et Hansruedi Z'Graggen (g.) de la Mission Intérieure ont distribué un remontant sous forme de sandwich aux jeunes adultes lors du rassemblement du Ranft, avant d'aller à la messe dans les gorges du Ranft avec les torches (dr.). (Photos: Jubla)

Un remontant avant la messe

mi. Comme chaque année, le rassemblement du Ranft de la Jungwacht et du Blauring a eu lieu le week-end avant Noël. C'est le plus grand rendez-vous de la jeunesse ecclésiale de Suisse, qui réunit près de 1000 adolescents et jeunes adultes. Tout comme les trois années précédentes, la Mission Intérieure (MI) était avec eux. Et l'on constate : malgré ses 151 ans, elle a bel et bien encore sa place.

Les lieux de départ de la rencontre du Ranft sont toujours Sarnen et Sachseln, où les participants se rencontrent par groupes et se familiarisent avec le sujet de la rencontre. Le sujet est ensuite approfondi dans le cadre de nombreux ateliers. Cette année, le leitmotiv est : « Mensch, YOLO ! », qui comme d'habitude est identique au sujet du calendrier juvénile de l'aveil. YOLO était le mot de la jeunesse 2012 et veut dire : « you only live once ». Depuis 2010 il existe également un chemin pour les familles. Après cet exercice en atelier, tout le monde est approvisionné avec du pain et de la soupe, avant que chaque groupe, accompagné par les torches, se met en route pour la messe dans les gorges du Ranft. Cette année c'est l'évêque des jeunes, Mgr Marian Eleganti, qui a célébré la messe à 2 h 30 du matin, au cours de laquelle la Lumière de la Paix de Bethléhem a été relayée. A l'aube, un déjeuner attendait pour le retour de tous soit à Sarnen soit à Sachseln. La rencontre du Ranft est synonyme d'oasis du silence. Tenu peu avant Noël, elle constitue un moment de silence et de recueillement pour les jeunes



de plus de 15 ans et des jeunes adultes pendant le tumulte de Noël et des achats.

La MI était également sur les lieux. Elle distribuait aux jeunes adultes un peu de force en forme de sandwich, avant que ceux-ci se rendent à la messe dans les gorges du Ranft. Le but de l'action était d'entrer en dialogue avec la jeune génération et de les rapprocher de la MI. « C'est clair : de nos jours, la MI est surtout connue au sein des générations plus anciennes depuis leur jeunesse. Cette notoriété et communion avec la MI qui allaient de soi ne sont plus présentes chez les jeunes. Par notre présence lors de la rencontre du Ranft, nous voulons rapprocher la MI de la jeune génération », dit Adrian Kempf, directeur de la Mission Intérieure. Selon ses statuts, la Mission Intérieure soutient les projets de pastorale de tous genres. La rencontre du Ranft est également une manifestation de pastorale. Il s'agit de « réticulation » et non de « mission » dans le sens classique. Il importe à la MI de soutenir la jeunesse. C'est typiquement une situation de « win-win » : les deux parties profitent, la Jubla tout comme la MI. La Mission Intérieure soutient les jeunes adultes sur leur chemin de la foi et reçoit en retour l'opportunité de se présenter à eux.

La MI veut également être présente lors de rencontres ecclésiales dans l'année 2014. Ainsi, les deux prochaines rencontres des jeunes sont déjà inscrites au calendrier : la fête des enfants de chœur suisses du 7 septembre à Saint-Gall et la prochaine rencontre du Ranft le 20 décembre.



Lukas Nissille (g.), ancien président de la paroisse, raconte la rénovation de l'église à Le Glèbe. (Photos: C. von Siebenthal/L. Nissille)

Au sujet de l'expérience de solidarité

Vous rappelez-vous ? Il y a un an, la Mission Intérieure (MI) réalisa une collecte pour les deux paroisses Le Glèbe (FR) et Luthern de l'arrière-pays lucernois. La quête rapporta la recette réjouissante de CHF 67'000.-. A cet effet : un GRAND merci à tous les donatrices et donateurs ! Lors de la manifestation de remerciements à Saint-Antoine (FR) dans le cadre du 150^e anniversaire de la MI, l'ancien président de l'église de Le Glèbe, Lukas Nissille, a présenté la situation actuelle de sa paroisse. Ses explications ont donné un aperçu intéressant de la planification des finances d'une paroisse et de la collaboration avec la Mission Intérieure. Une perspective qui vaut la peine d'être examinée de près. Voici un extrait de son discours :

En tant qu'ancien président de paroisse, je peux témoigner du soutien en toute simplicité de la Mission Intérieure. Notre paroisse Le Glèbe se trouve dans le district de la Sarine et résulte de l'union des paroisses d'Estavayer-le-Gibloux (à ne pas confondre avec Estavayer-le-Lac) et de Villarod en 2010. Le territoire de notre paroisse à ce jour englobe les quatre anciennes communes politiques d'Estavayer-le-Gibloux, Rueyres-St-Laurent, Villarsel-le-Gibloux et Villarod, qui compte actuellement environ 1100 habitants, dont à peu près 85% sont catholiques romains.

Le budget annuel de notre paroisse est d'environ CHF 280'000.-, sans compter les investissements. Nos deux églises St-Clément d'Estavayer-le-Gibloux (au taux de

55%) et St-Michel à Villarod (au taux de 45%) sont assurées pour bâtiments et mobiliers pour une valeur de remplacement de 7 millions de francs. Afin de préserver la valeur de ces églises et de les maintenir en état, il faudrait mobiliser la valeur de remplacement actuelle sur les 100 années à venir. Concrètement, cela veut dire que notre paroisse devrait alimenter un fonds de réserve avec CHF 70'000.- par an, ce qui, avec un budget annuel de CHF 280'000.-, correspond à un surcroît de dépenses de 25%. Un tel surplus signifierait pour notre paroisse une augmentation d'impôts, sur lesquels nous n'avons pas de marge. Une majoration des impôts ecclésiastiques mènerait inévitablement à une multiplication des départs de notre paroisse, étant donné que la charge fiscale communale augmente également de plus en plus. Les raisons pour cet accroissement de la charge fiscale sont entre autres nos parlements nationaux et cantonaux, qui instaurent de nouvelles lois et de ce fait se montrent très « innovants » quant à la répercussion des charges fiscales vers le bas. Je pense par exemple à la réduction de l'assurance chômage. Maintenant, les économies supposées au niveau fédéral doivent être assumées par les communes et leur bureau d'aide social (économies en faveur de l'Etat et à la charge des communes).

Aujourd'hui, nous pouvons approvisionner le fonds de réserve pour la préservation de la valeur de nos bâtiments uniquement par le bénéfice excédent de nos comptes annuels. Pour cette raison, il était particulièrement important pour notre paroisse de pouvoir compter sur le soutien en toute simplicité de la Mission Intérieure pour notre projet de remise en état de l'église d'Estavayer-le-Gibloux. L'assainissement débuta par la

pose d'une conduite d'écoulement autour du vaisseau, suivie de la réhabilitation du clocher dû à la tempête Lothar pour CHF 300'000.-, ainsi que du redressement de l'intérieur de l'église pour CHF 650'000.-. Dans ce cycle d'assainissement, il nous reste encore désormais à réaliser la dernière étape. Le toit et la façade doivent être réhabilités, ce qui est budgété à CHF 300'000.-. Je remercie la Mission Intérieure au nom de notre paroisse, mais aussi personnellement, pour la publication dans l'édition estivale de l'Info MI (3/2013), qui nous a permis de faire part de notre préoccupation à toute la Suisse.

Je peux vous assurer que le soutien de la MI est d'une grande importance, spécialement pour de petites paroisses comme la nôtre. C'est une belle chose pour moi et nos membres de paroisse de pouvoir faire l'expérience d'une solidarité à travers toute la Suisse. Je souhaite à la MI et ses donateurs tout le meilleur pour le futur – c'est-à-dire pour les 150 années à venir.

Auteur : Lukas Nissille, ancien président de la paroisse de Le Glèbe. Extrait du discours lors de la soirée de remerciement du 30 août 2013 à St. Antoni (FR)



La tempête Lothar n'a pas uniquement endommagé l'église paroissiale de Le Glèbe. Le clocher s'est effondré complètement à Attalens (photo: Journal « Le Messager »).

PERSONNAGE

Ne nous oubliez pas !



Je connais la Mission Intérieure de mon temps d'adolescent. Mon village natal Dongio a pu bénéficier plusieurs fois de l'aide de la Mission Intérieure de 1964 à 1993. Je sais donc très bien à quel point un petit village montagnard tessinois a besoin de cette aide. Ça fait plaisir de sentir le soutien à travers la solidarité. La Mission Intérieure est devenue l'outil de solidarité de l'église catholique en Suisse. C'est pour cela qu'en tant qu'évêque de Lu-

gano je recommande vivement à toutes les catholiques et tous les catholiques de Suisse de soutenir la Mission Intérieure : n'oubliez pas nos frères et sœurs fidèles dans les régions financièrement défavorisées ! Parfois, il manque l'argent pour payer un prêtre. Grâce à la Mission Intérieure – et donc grâce à votre aide – l'évêché de Lugano peut réaliser des rénovations d'églises et mettre à disposition des structures pastorales.

+ Valerio Lazzeri, évêque de Lugano, depuis 2013

IMPRESSUM

Edition et rédaction MI – Œuvre catholique suisse de solidarité, Schwertstrasse 26, case postale, 6301 Zoug, T 041 710 15 01, F 041 710 15 08, info@im-mi.ch | Rédacteur en chef Ueli Felder | Textes Adrian Kempf, Bernadette Balassi, Bruno Indergand, Giacumina Blumenthal, Lukas Nissille, évêque Valerio Lazzeri, Hildegard Aepli, Ueli Felder | Photos/Images Jubla, Giacumina Blumenthal, Bernadette Balassi, Ueli Felder, Christoph von Siebenthal, Lukas Nissille, Bruno Indergand, Journal «Le Messager», Hildegard Aepli, Garbani | Traduction Alex Rymann (F), Ennio Zala, Mauro Giacomo (I) | Layout Ueli Felder | Conception Ueli Felder | Correction Franz Scherer (D/I/F) | Impression Multicolor Print AG | Paraît quatre fois par an, en français, en allemand et en italien. | Tirage 38'000 ex. | Abonnement La publication est adressée à tous les donatrices et donateurs de l'Association. Pour les donatrices et donateurs, CHF 5.00 sont déduits annuellement du montant des dons et utilisés pour payer l'abonnement. La publication bénéficie des tarifs avantageux de la Poste | Compte de dons PC 60-790009-8



Un retour en arrière – et merci à vous !

Vous souvenez-vous ? Il y a un an, lors de son édition du printemps de l'Info MI, la Mission Intérieure avait lancé une quête pour la paroisse de Bruzella. L'église du village montagnard menaçait de se délabrer. Avec la solidarité entre catholiques de toute la Suisse,

CHF 82'900.– ont été récoltés. Grâce à votre soutien, la petite paroisse tessinoise du district de Mendrisio se retrouve aujourd'hui quasiment sans dette. Merci du fond du cœur pour votre don – ainsi qu'au nom de la paroisse Bruzella.



L'église paroissiale de Bruzella

Orgue trouve propriétaire

« Orgue à donner » – c'est ainsi que l'annonce était intitulée dans la place au marché de la dernière édition de l'Info MI. L'offre avait suscité un grand intérêt puisque plus d'une douzaine de personnes preneurs se sont manifestées. Malheureusement, l'instrument n'a pu être attribué qu'une fois. Mais la

Mission Intérieure est très heureuse, car non seulement l'orgue a trouvé un nouveau propriétaire, mais il a pu être également placé dans un environnement ecclésial. Où et dans quelles conditions l'orgue a été reçu, ceci vous l'apprendrez dans l'édition estivale de l'Info MI. A suivre !



Merci de soutenir mon évêché !

En tant qu'évêque de Lugano, je vous recommande de tout cœur le don pour la rénovation de la chapelle de Lionza dans le Centovalli. Les 17 habitants doivent réunir CHF 193'000.–. Beaucoup d'argent pour cette petite commune. Pour cette raison, je vous

demande de nous venir en aide. Chaque contribution compte. Merci beaucoup pour votre soutien bienfaisant. Je vous souhaite de paisibles jours saints et d'ores et déjà : Joyeuses Pâques !

+ Valerio Lazzeri, évêque de Lugano

Merci!

Tout don en faveur du maintien des églises est déductible d'impôt. Vous recevez à votre demande de notre part une attestation.

Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta	Einzahlung Giro	Versement Virement	Versamento Girata
Einzahlung für / Versement pour / Versamento per	Einzahlung für / Versement pour / Versamento per	Zahlungszweck / Motif versement / Motivo versamento	
Mission Intérieure – Œuvre catholique suisse de solidarité Fonds de l'Epiphanie 6300 Zoug	Mission Intérieure – Œuvre catholique suisse de solidarité Fonds de l'Epiphanie 6300 Zoug	<input type="checkbox"/> Projet de solidarité Lionza <input type="checkbox"/> Don général <input type="checkbox"/> Je contribue à économiser des frais administratifs et renonce à un remerciement.	MCP 03.14
Konto / Compte / Conto 60-790009-8 CHF	Konto / Compte / Conto 60-790009-8 CHF	Einbezahlt von / Versé par / Versato da	
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Einbezahlt von / Versé par / Versato da	105		
Die Annahmestelle L'office de dépôt L'ufficio d'accettazione			

607900098>
607900098>

 **IM – Inländische Mission**
MI – Mission Intérieure
MI – Missione Interna
MI – Missiun Interna

Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta	Einzahlung Giro	Versement Virement	Versamento Girata
Einzahlung für / Versement pour / Versamento per	Einzahlung für / Versement pour / Versamento per	Zahlungszweck / Motif versement / Motivo versamento	
Mission Intérieure – Œuvre catholique suisse de solidarité Fonds de l'Epiphanie 6300 Zoug	Mission Intérieure – Œuvre catholique suisse de solidarité Fonds de l'Epiphanie 6300 Zoug	<input type="checkbox"/> Projet de solidarité Lionza <input type="checkbox"/> Don général <input type="checkbox"/> Je contribue à économiser des frais administratifs et renonce à un remerciement.	MCP 03.14
Konto / Compte / Conto 60-790009-8 CHF	Konto / Compte / Conto 60-790009-8 CHF	Einbezahlt von / Versé par / Versato da	
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Einbezahlt von / Versé par / Versato da	105		
Die Annahmestelle L'office de dépôt L'ufficio d'accettazione			

607900098>
607900098>

AGENDA

L'année 2014 de la Mission Intérieure

mi. Un tuyau : réservez dès aujourd'hui le 4 octobre 2014 dans vos agendas ! Ce sera certainement un jour passionnant. Au programme, il y a l'excursion culturelle de la Mission Intérieure et donc la visite d'une église d'importance historique de Suisse. Vous verrez le travail de la Mission Intérieure sur place. Cette année, M. Urs Staub (Chef Section Musées et collections de l'Office fédéral de la culture) dirigera à nouveau l'excursion. De plus amples informations suivront dans la prochaine édition Info MI. La MI est également présente avec un stand sur les lieux de la Journée du lac de Constance en mai, de la rencontre des enfants de chœur suisses et au rassemblement du Ranft peu avant Noël. Cela nous ferait plaisir de vous rencontrer personnellement lors d'une de ces manifestations ! Vous trouverez plus d'informations sur l'internet : www.solidarite-mi.ch



AZB
CH-6301 Zug
P.P. / Journal

PLACE DU MARCHÉ

Croix « Signes de vie »

Des objets de recueillement méditatifs pour vous et vos chers, confectionnés par des personnes qui mettent leur vie et leurs activités au service de la foi vécue. C'est ce que vous trouvez dans la collection MI. Par exemple la croix « Signes de vie » conçue par le Père Abraham de Königsmünster. Elle nous rappelle que la vie nous marque. La vie n'est pas toujours linéaire, mais Dieu nous accompagne éternellement. Il porte chaque vie. La croix est gravée à la main sur de l'aluminium. Chaque exemplaire est une pièce unique et peut être posée ou suspendue.

Fabricant : Père Abraham
(Abbaye de Königsmünster)
Matériel : aluminium
Dimensions : 70 x 130 mm
Poids : env. 100 g

Prix de base CHF 34.-
Prix avec don CHF 39.-

Commande par téléphone au 041 710 15 01
ou par e-mail : info@solidarite-mi.ch



La croix « Signes de vie » de la collection MI.

Photos de couverture, à gauche: rassemblement du Ranft 2013, photo: Jubla;
à droite: la chapelle St. Antonius de Rumeln (GR), photo: B. Indergand.



IM – Inländische Mission
MI – Mission Intérieure
MI – Missione Interna
MI – Missiun Interna

MI – Mission Intérieure | Donation: compte postal 60-790009-8
Schwertstrasse 26 | Case postale | 6301 Zoug | Tél. 041 710 15 01
Fax 041 710 15 08 | info@im-mi.ch | www.solidarite-mi.ch